



## TÁC BẠCH THỈNH TẶNG

1. Thỉnh Trai Tăng - Cầu an
2. Thỉnh Trai Tăng - Cầu siêu
3. Thỉnh Trai Tăng
4. Dâng cúng bốn thứ cần dùng
5. Dâng cúng trong mùa An cư
6. Dâng cúng y Kaṭhina



## THỈNH TRAI TẶNG - CẦU AN

- *Đệ tử kính lạy đức Thế Tôn, A-La-Hán,  
Chánh Đẳng Giác (3 lần)*

- Kính bạch Đại đức Tăng,

Hôm nay ngày...tháng...năm...

tại... (*Tên chùa/địa điểm*)

Phật tử chúng con (*Có tín chủ Phật tử...*)

thành tâm sắm sửa

hoa quả, hương đăng

cúng dường Tam Bảo

Sửa soạn cơm bánh, vật thực

(*tứ sự tịnh tài, y cà-sa...*)

thiết lễ Trai Tăng

dâng cúng Đại đức Tăng

Ngưỡng mong Đại đức Tăng

bỉ miễn tiếp thọ

rồi chú nguyện phước lành này

hộ trì cho chúng con (*tín chủ Phật tử...*)

được tât bệnh tiêu trừ,

tai qua nạn khỏi

bình an trong gia đạo

Lần thứ nhì chúng con thành tâm bái bạch

Lần thứ ba chúng con thành tâm bái bạch

## THỈNH TRAI TẶNG - CẦU SIÊU

- *Đệ tử kính lạy đức Thế Tôn, A-La-Hán,*

*Chánh Đăng Giác (3 lần)*

- Kính bạch Đại đức Tăng,

- Hôm nay ngày...tháng...năm...

tại... (*Tên chùa/địa điểm*)

Phật tử chúng con (*Có tín chủ Phật tử...*)

thành tâm sắm sửa

hoa quả, hương đăng

cúng dường Tam Bảo

Sửa soạn cơm bánh, vật thực

(*từ sự tịnh tài, y cà-sa...*)

thiết lễ Trai Tăng

dâng cúng Đại đức Tăng

Ngưỡng mong Đại đức Tăng

bi mẫn tiếp thọ

rồi chú nguyện phước lành này

thầu đến các hương linh

quyển thuộc của chúng con

nhất là:.....

được hồng ân Tam Bảo gia hộ

siêu thoát khổ ách

cao đặng cảnh giới an lạc

Nhược bằng đang ở chốn an vui

càng được an vui hơn

Lần thứ nhì chúng con thành tâm bái bạch

Lần thứ ba chúng con thành tâm bái bạch

## THỈNH TRAI TẶNG

***Đệ tử kính lạy đức Thế Tôn, A-La-Hán,  
Chánh Đăng Giác (3 lần)***

- Kính bạch Đại đức Tăng,  
- Hôm nay ngày...tháng...năm...  
tại... (*Tên chùa/địa điểm*)  
Phật tử chúng con (*Có tín chủ Phật tử...*)  
thành tâm sắm sửa  
hoa quả, hương đăng  
cúng dường Tam Bảo  
Sửa soạn cơm bánh, vật thực  
(*tứ sự tịnh tài, y cà-sa...*)  
thiết lễ Trai Tăng  
dâng cúng Đại đức Tăng  
Ngưỡng mong Đại đức Tăng  
bi mẫn tiếp thọ  
cho chúng con được lợi lạc  
và an vui lâu dài

Lần thứ nhì chúng con thành tâm bái bạch  
Lần thứ ba chúng con thành tâm bái bạch

## DÂNG CÚNG BỐN THỨ CẦN DÙNG

*Đệ tử kính lạy đức Thế Tôn, A-La-Hán,  
Chánh Đăng Giác (3 lần)*

- Kính bạch ngài/ Kính bạch chư Tăng,  
Con/ Chúng con kính dâng y ca-sa  
(*vật thực/ chỗ ở/ giường/ghế/ thuốc trị bệnh*)  
lên ngài/ chư Tăng.

Kính xin ngài/ chư Tăng thương tưởng thọ dụng  
y ca-sa (*hoặc một trong các thứ trên*) cho con/  
chúng con.

Nhờ vậy con/ chúng con được lợi lạc, tiến hóa và  
an vui lâu dài.

Lần thứ nhì con/ chúng con thành tâm bái bạch.

Lần thứ ba con/ chúng con thành tâm bái bạch.

## DÂNG CÚNG TRONG MÙA AN CƯ

*Đệ tử kính lạy đức Thế Tôn, A-La-Hán,  
Chánh Đăng Giác (3 lần)*

- Kính bạch Đại đức Tăng.

Hôm nay, nhân mùa An Cư - Nhập Hạ  
của chư Tăng,

chúng con thành tâm dâng cúng lên chư Tăng  
y phụ tùy và tứ sự lễ phẩm.

Kính xin chư Tăng thương tưởng thọ dụng.

Nhờ vậy chúng con được lợi lạc,  
tiên hóa và an vui lâu dài.

Lần thứ nhì chúng con thành tâm bái bạch.

Lần thứ ba chúng con thành tâm bái bạch.

## DÂNG CÚNG Y KÀṬHINA

*Namo tassa Bhagavato Arahato  
Sammāsambuddhassa. (3 lần)*

**Imaṃ bhante sapaṛivāraṃ kaṭhina-cīvaraṃ  
bhikkhusaṅghassa onojayāma sādhu no bhante  
bhikkhusaṅgho imaṃ sapaṛivāraṃ  
kaṭhina-cīvaraṃ paṭiggaṇhātu paṭiggahetvā ca  
iminā cīvarena kaṭhinaṃ attharatu amhākaṃ  
dīgharattaṃ hitāya sukhāya.**

*Nghĩa:*

Kính bạch Đại đức Tăng,  
Chúng con thành kính dâng y Kàṭhina  
cùng với các thứ nhu yếu phụ tùy này  
lên Đại đức Tăng.

Ngưỡng mong Đại đức Tăng  
bi miễn thọ dụng y Kàṭhina  
và các vật phẩm này.

Nhờ vậy chúng con được lợi lạc,  
tiến hóa và an vui lâu dài.



## MỤC LỤC

KHÓA KINH CHIỀU TỐI.....	1
DÂNG HƯƠNG.....	3
LỄ TAM THỂ TAM BẢO .....	4
THỈNH CHƯ THIÊN .....	5
XUNG TÁN PHẬT.....	8
TAM QUY.....	9
LỄ PHẬT BẢO .....	10
LỄ PHÁP BẢO.....	13
LỄ TẶNG BẢO.....	16
LỄ PHẬT TÍCH .....	19
SAMBUDDHE.....	21
LỄ CHÁNH GIÁC TÔNG .....	22
KINH HẠNH PHÚC .....	24
KINH TỪ BI.....	28
KINH CHUYỀN PHÁP LUÂN .....	31
TỪ BI NGUYỆN.....	40
HỒI HƯỚNG CHƯ THIÊN.....	42
HỒI HƯỚNG CÔNG ĐỨC .....	44
PHÁT NGUYỆN.....	46
HỒI HƯỚNG SAU KHI HÀNH THIÊN.....	47
KHÓA KINH SÁNG SỚM.....	49
XUNG TÁN PHẬT.....	51
LỄ ÂN ĐỨC PHẬT .....	52
LỄ ÂN ĐỨC PHÁP.....	53
LỄ ÂN ĐỨC TẶNG.....	54
LỄ PHẬT TÍCH .....	56

QUÁN NIỆM DUYÊN SINH.....	58
KINH VÔ NGÃ TÁNH.....	65
TỪ BI NGUYỆN.....	72
HỒI HƯỚNG CHƯ THIÊN.....	74
HỒI HƯỚNG CÔNG ĐỨC .....	76
PHÁT NGUYỆN.....	78
HỒI HƯỚNG SAU KHI HÀNH THIÊN.....	79
PHỤ LỤC .....	81
KỆ TỤNG TRONG CÁC NGÀY ĐẠI LỄ .....	83
KỆ XUNG TÁN ĐẠI LỄ RẪM THÁNG GIÊNG .....	85
KỆ XUNG TÁN ĐẠI LỄ VESAK .....	88
KỆ XUNG TÁN ĐẠI LỄ DÂNG Y KATHINA .....	92
KỆ SÁM HỐI PHỤ MẪU.....	94
KỆ NIỆM ÂN HIỀN MẪU .....	96
KỆ PHẬT SỬ .....	101
KỆ KHUYẾN TU.....	118
KỆ SÁM NGUYỆN .....	120
KỆ THỈNH PHÁP SỬ.....	125
KỆ CHIÊM BÁI XÁ-LỢI .....	128
MỘT SỐ CÂU PHÁT NGUYỆN, HỒI HƯỚNG THƯỜNG DỪNG SAU KHI LÀM XONG MỘT THIỆN SỰ.....	132
KINH KỆ HỘ TRÌ AN LÀNH.....	133
KINH LINH BẢO .....	135
KỆ PHẬT LỰC THẮNG HẠNH.....	144
KỆ HỘ TRÌ VÔ ÚY .....	148
KỆ HỘ TRÌ TỐI THẮNG.....	149
KINH ĐÁO BỈ NGẠN.....	151

KINH DUYÊN SINH.....	154
KINH VẠN PHÁP TỔNG TRÌ.....	158
GIẢI THOÁT HUẤN TỪ' .....	163
KINH KỆ KHUYẾN TẤN.....	167
KINH CẮT GIẤU TÀI SẢN HAY TẠO TRỮ PHƯỚC ĐỨC .....	169
THẬP QUÁN SA-MÔN HẠNH.....	173
QUÁN TƯỚNG LẠI TỨ SỰ ĐÃ DỪNG TRONG NGÀY .....	174
KINH HỒI HƯỚNG VONG LINH .....	176
TÁC BẠCH THỈNH TẶNG .....	179
1. THỈNH TRAI TẶNG - CẦU AN.....	181
2. THỈNH TRAI TẶNG - CẦU SIÊU.....	182
3. THỈNH TRAI TẶNG .....	183
4. DÂNG CÚNG BỐN THỨ CẦN DỪNG .....	184
5. DÂNG CÚNG TRONG MÙA AN CƯ'.....	185
6. DÂNG CÚNG Y KATHINA .....	186

# KINH TỤNG

Tỳ-khuru PHÁP TÔNG  
Dhammavamsa Bhikkhu

---

## NHÀ XUẤT BẢN ĐÀ NẴNG

Số 3 Đường 30 Tháng 4, Q. Hải Châu, TP. Đà Nẵng  
ĐT: 0236. 3797814 - 3797823 \* Fax: 0236. 3797875  
www.nxbdanang.vn

*Chịu trách nhiệm xuất bản:*

**Giám đốc NGUYỄN THÀNH**

*Chịu trách nhiệm nội dung:*

**Tổng biên tập NGUYỄN KIM HUY**

*Biên tập:*

*Biên tập Chùa Huyền Không:*

**Nhóm biên tập chùa Huyền Không**

*Trình bày:* **PT. Tâm Chiếu**

*Vẽ bìa:* **PT. Tâm Chiếu**

*Đơn vị liên kết:* **Chùa Huyền Không**

*Phường Hương Hồ, Thị xã Hương Trà, Thừa Thiên Huế*

---

In 3.000 cuốn, khổ 13 x 20,5cm tại Công ty CP In và Dịch vụ Đà Nẵng,  
420 Lê Duẩn - Đà Nẵng. Số ĐKXB:

Số QĐXB: /QĐ-NXBĐaN Nhà xuất bản Đà Nẵng cấp ngày

Mã ISBN: . In xong và nộp lưu chiểu tháng năm 2021.